

Số: 11/2017/QĐST-DS

Hải An, ngày 27 tháng 11 năm 2017

**QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 17 tháng 11 năm 2017 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số 46/2017/TLST-DS ngày 13 tháng 10 năm 2017.

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Ngân hàng TMCP Việt Nam TV. Địa chỉ: Số xx đường LH, phường LH, quận Đ, Hà Nội.

- Người đại diện theo pháp luật: Ông Ngô Chí D. Chức vụ: Chủ tịch Hội đồng quản trị.

Người đại diện theo ủy quyền: Bà Trần Thị Thùy L, sinh năm 1984 và ông Ngô Văn P, sinh năm 1981. Cùng địa chỉ: xx TH, phường ĐL, quận H, Hải Phòng. (Văn bản ủy quyền 2191/2017/UQ-VPB ngày 21/9/2017)

Bị đơn: Anh Bùi Hoàng N, sinh năm 1983. Địa chỉ: Lô 348 khu tái định cư ĐL 1, phường TT, quận Hải An, Hải Phòng; là: Bị đơn.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

- Về nội dung: Tính đến ngày 17/8/2017, anh N còn nợ VPbank tổng số tiền 47.027.000đ (Bốn mươi bảy triệu không trăm hai mươi bảy nghìn đồng). Trong đó nợ gốc là 32.025.489đ (Ba mươi hai triệu không trăm hai mươi lăm nghìn bốn trăm tám mươi chín đồng) và nợ lãi là 15.001.511đ (Mười lăm triệu không trăm lẻ một nghìn năm trăm mười một đồng).

- Về hình thức thanh toán: Vào ngày 30 hàng tháng kể từ tháng 11/2017, anh N phải có nghĩa vụ trả cho VPbank số tiền là 2.000.000đ (Hai triệu đồng)/tháng cho

đến khi anh N trả hết số tiền nợ là 47.027.000đ (Bốn mươi bảy triệu không trăm hai mươi bảy nghìn đồng). Ngoài ra, anh N không phải trả bất cứ khoản tiền lãi nào khác.

- Về án phí:

Bị đơn: Anh Bùi Hoàng N phải nộp toàn bộ tiền án phí thỏa thuận dân sự sơ thẩm là 1.175.675đ (Một triệu một trăm bảy mươi lăm nghìn sáu trăm bảy mươi lăm đồng).

Nguyên đơn không phải nộp tiền án phí dân sự sơ thẩm. Trả lại cho nguyên đơn toàn bộ số tiền tạm ứng án phí đã nộp là 1.100.000đ theo biên lai số 0006645 ngày 11 tháng 10 năm 2017 tại Chi cục thi hành án dân sự quận Hải An .

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND TP Hải Phòng;
- VKSND quận Hải An;
- Chi cục THADS quận Hải An;
- Các đương sự;
- Lưu: Hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Nguyễn Ngọc Cường